

## Datenschutzinformation für Gäste

Der Verein für Berliner Stadtmission  
Feriendorf Großväter See  
Groß Väter 34  
17268 Templin

nimmt den Schutz Ihrer personenbezogenen Daten sehr ernst. Wir behandeln Ihre personenbezogenen Daten vertraulich und entsprechend der gesetzlichen Datenschutzvorschriften sowie dieser Datenschutzerklärung.

### Verantwortliche Stelle und Kontaktdaten des Datenschutzbeauftragten

Verein für Berliner Stadtmission  
Lehrter Str. 68  
10557 Berlin  
Tel.: 030 69033-3  
Fax: 030 6947785  
E-Mail: [info@berliner-stadtmission.de](mailto:info@berliner-stadtmission.de)

Wenn Sie Fragen hinsichtlich der Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten haben, können Sie sich schriftlich an unseren Datenschutzbeauftragten wenden:

Jens Opelt  
Tel.: 030 69033 424  
E-Mail: [datenschutz@berliner-stadtmission.de](mailto:datenschutz@berliner-stadtmission.de)

### Verarbeitung personenbezogener Daten

Der Verein für Berliner Stadtmission ist ein freies Werk der Evangelischen Kirche Berlin-Brandenburg-schlesische Oberlausitz und hat das Datenschutzgesetz der Evangelischen Kirche in Deutschland (DSG-EKD) als datenschutzrechtliche Grundlage. Wir verarbeiten Ihre personenbezogenen Daten nur so, wie es nach dem DSG-EKD zulässig ist.

Zu den personenbezogenen Daten zählen: Name, Vorname, Straße und Hausnummer, Postleitzahl und Ort, Land und die Staatsangehörigkeit, Passnummer, Geburtsdatum, ggf. körperliche Beeinträchtigung, Ess- und Schlafgewohnheiten.

### Zwecke der Datenverarbeitung und Rechtsgrundlagen

Wir verarbeiten Ihre personenbezogenen Daten für folgende Zwecke Erfassung auf der Grundlage von § 6 Nr. 1 DSG-EKD i. V. m. § 30 Bundesmeldegesetz, zur Vorbereitung und optimalen Versorgung während Ihres Aufenthaltes in unserer Einrichtung § 6 Nr. 5 und Nr. 6 DSG-EKD und auch zu Werbezwecken auf der Grundlage Ihrer freiwilligen Einwilligung gemäß § 6 Nr. 2 DSG-EKD und ggf. § 13 Abs. 2 Nr. 1 DSG-EKD (ausdrückliche Einwilligung für Gesundheitsdaten muss eingeholt und nachgewiesen werden).

### Empfänger oder Kategorien von Empfängern der personenbezogenen Daten

Innerhalb der Berliner Stadtmission erhalten nur diejenigen Stellen Zugriff auf Ihre Daten, die diese zur Erfüllung unserer vertraglichen und gesetzlichen Pflichten benötigen. Dies sind neben dem Feriendorf Groß Väter See und Finanzabteilung und der Bereich IT. Auch von der Berliner Stadtmission eingesetzte Dienstleister können zu diesen Zwecken Daten erhalten, wenn diese als Auftragsverarbeiter nach § 30 DSG-EKD beauftragt werden und damit nach Weisung der Berliner Stadtmission arbeiten.

Aufgrund rechtlicher Verpflichtungen ist es möglich, dass Ihre Daten Wirtschafts-, Steuerprüfern oder Ermittlungsbehörden durch Übermittlung offengelegt werden. Ihre personenbezogenen Daten werden nicht an andere Dritte gegeben, für die es keine Rechtsgrundlage gibt.

### Dauer der Datenspeicherung

Die Verein für Berliner Stadtmission verarbeitet und speichert Ihre personenbezogenen Daten, solange es für die Erfüllung ihrer vertraglichen und gesetzlichen Pflichten erforderlich ist wie die Erfüllung handels- und steuerrechtlicher Aufbewahrungsfristen.

### Ihre Datenschutzrechte

Folgende Rechte stehen Ihnen als betroffene Person zu, sofern vertragliche und gesetzliche Pflichten dem nicht entgegenstehen:

- Recht auf Auskunft: Auskunft auf Antrag über Ihre bei uns gespeicherten Daten und deren Verarbeitung (§ 19 DSGVO)
- Recht auf Berichtigung: Berichtigung unrichtiger personenbezogener Daten auf Antrag (§ 20 DSGVO)
- Recht auf Löschung: Löschung Ihrer bei uns gespeicherten Daten (§ 21 DSGVO)
- Recht auf Einschränkung der Bearbeitung: Einschränkung der Datenverarbeitung, soweit die Richtigkeit der Daten von Ihnen bestritten wird; die Verarbeitung unrechtmäßig ist, Sie aber deren Löschung ablehnen; wir die Daten nicht benötigen, Sie diese jedoch zur Geltendmachung, Ausübung oder Verteidigung von Rechtsansprüchen benötigen oder Sie Widerspruch gemäß § 25 DSGVO eingelegt haben (§ 22 DSGVO)
- Recht auf Datenübertragbarkeit: Recht, Sie in die Datenverarbeitung eingewilligt haben oder einen Vertrag mit uns abgeschlossen haben und die Verarbeitung mithilfe automatisierter Verfahren erfolgt (§ 24 DSGVO)
- Widerspruchsrecht: Recht, aus Gründen, die sich aus ihrer besonderen Situation ergeben, jederzeit gegen die Verarbeitung gemäß § 6 Nr. 1, 3, 4 oder 8 DSGVO Widerspruch einzulegen (§ 25 DSGVO)

### Beschwerderecht bei der Aufsichtsbehörde

Beschwerden gegen die Berliner Stadtmission können gegenüber der Aufsichtsbehörde geltend gemacht werden. Zuständige Aufsichtsbehörde ist

Der Beauftragte für den Datenschutz der Evangelischen Kirche in Deutschland  
Außenstelle Berlin  
Invalidenstraße 29  
10115 Berlin  
Tel. +49 (0) 30 2005157-0  
Fax +49 (0) 30 2005157-20  
E-Mail: [ost@datenschutz.ekd.de](mailto:ost@datenschutz.ekd.de)

### Erforderlichkeit der Bereitstellung der personenbezogenen Daten

Die Bereitstellung Ihrer personenbezogenen Daten ist erforderlich, damit ein Angebot erstellt werden kann und auf Grundlage des Angebotes ein rechtswirksamer Vertrag zustande kommen kann. Ohne die Bereitstellung Ihrer personenbezogenen Daten ist die Erstellung eines Angebotes nicht möglich und ein Vertrag kann auch nicht erstellt werden.